

## CARACTERISTIQUES PRINCIPALES

Alimenté par



### Puissance nominale en veille

73 kVA, 58 kW, 60 Hz

### Puissance nominale principale

66 kVA, 53 kW, 60 Hz

| Service              |        | Veille <sup>1</sup> | Prime <sup>2</sup> |
|----------------------|--------|---------------------|--------------------|
| Vitesse              | (rpm)  |                     | 1800               |
| Tension              | (V)    |                     | 208/120            |
| Actuel               | (A)    | 203                 | 185                |
| Facteur de Puissance | (CosØ) |                     | 0,8                |

Refroidi à l'eau Industriel



Image utilisée à des fins d'illustration uniquement

## CODES ET STANDARDS



ISO 9001:2015  
ISO 10002:2018

ISO 14001:2015  
ISO 45001:2018



EN ISO 8528-13:2016  
EN ISO 8528-4  
EN ISO 8528-5  
EN ISO 8528-8  
EN ISO 12100:2010  
EN ISO 13857:2019

EN 60204-1:2018  
EN 60034-1:2010/AC:2010  
EN 61439-1:2011  
EN 61439-2:2011  
EN 61000-6-2:2019  
EN 61000-6-4:2007/A1:2011



TS 12650  
TS ISO 8528-4

TS ISO 8528-5  
TS EN ISO 8528-13



TS EN ISO 9227  
TS EN ISO 2178

TS EN ISO 2409



EN 60204-1:2015  
EN 61000-6-2:2015

EN 61000-6-4:2016  
EN ISO 8528-13:2016



GOST-R 51769:2001  
GOST-R ISO 13849-1:2003  
GOST-R 54145-2010  
GOST-R IEC 62198:2015  
GOST-R 51901-1:2002

GOST-R 15150-69  
GOST-R 51338-99  
GOST-R 2787-75  
GOST-R 24297:2013  
GOST-R 33855:2016

Tous les codes et normes ne s'appliquent pas à toutes les configurations.  
Contactez l'usine pour plus de détails.

## PUISSANCE DE SECOURS<sup>1</sup>

Selon la norme ISO 8528-1:2018, l'alimentation de secours est la puissance maximale disponible pendant une période électrique variable séquence de puissance, dans les conditions de fonctionnement indiquées, pour qu'un groupe électrogène est capable de délivrer en cas d'une panne de courant du service public ou dans des conditions de test jusqu'à 200 h de fonctionnement par an avec les intervalles de maintenance et les procédures étant effectuées conformément aux prescriptions du fabricants. La puissance moyenne autorisée sur 24 h de fonctionnement ne doivent pas dépasser 70 % de l'ESP. Là il n'y a pas de capacité de surcharge supérieure au taux de puissance en veille.

## PUISSANCE CONTINUE<sup>2</sup>

Selon la norme ISO 8528-1:2018, la puissance principale est la puissance maximale puissance qu'un groupe électrogène est capable de fournir en continu tout en fournissant une charge électrique variable lorsqu'il est utilisé pendant un nombre illimité d'heures par an dans les conditions d'exploitation convenues avec le les intervalles et les procédures de maintenance sont effectués selon prescrit par le fabricant. La moyenne autorisée la puissance de sortie sur 24 h de fonctionnement ne doit pas dépasser 70 % de le PRP. Surcharge de 10 % autorisée pendant 1 heure toutes les 12 heures heures.

## CONDITIONS STANDARD DE RÉFÉRENCE

Les puissances nominales sont présentées à une température d'entrée d'air de 25°C, pression barométrique 100 kPa, humidité relative 30%. Ce le groupe électrogène est conçu pour fonctionner à température ambiante élevée températures (jusqu'à 50°C), humidité (jusqu'à 70%) et plus altitudes. En cas de conditions spécifiques du site, sortie du groupe électrogène la puissance peut diminuer. Pour de telles conditions, veuillez consulter votre revendeur pour choisir le bon produit. Certains les spécifications ne sont pas standard sur tous les modèles de groupes électrogènes.



## CARACTERISTIQUES STANDARDS

### MOTEUR

Technologie de pointe, moteur diesel de type industriel à quatre temps, haute performance, refroidi par eau.

### SYSTEME DE REFROIDISSEMENT

Fabriqué à partir d'un radiateur industriel de qualité, d'un vase d'expansion et d'un ventilateur de refroidissement, il maintient le système moteur à la température appropriée de l'équipement du générateur. Radiateur et ventilateur de refroidissement, dotés de protections de sécurité, conçus pour refroidir le moteur à des températures ambiantes élevées.

### SYSTEME ELECTRIQUE

Le groupe batterie (12V ou 24V), le redresseur, le bac à batterie et les câbles sont inclus avec le groupe électrogène. L'alternateur de charge est monté sur le moteur et entraîné par une poulie à courroie. Un moteur de démarrage à courant continu est également fourni pour lancer le moteur.

### SYSTEME DE CARBURANT

Sur les groupes électrogènes jusqu'à 1250 kVA, la conception du châssis de base est incorporée avec un réservoir de carburant intégré d'une capacité d'env. 8 heures de fonctionnement à pleine charge. Le réservoir est fourni complet avec reniflard de bouchon de remplissage, jauge de niveau de carburant, conduites d'alimentation et de retour de carburant vers le moteur et bouchon de vidange. Des capacités plus élevées et des réservoirs de carburant à double paroi sont également disponibles en option.

### SYSTEME DE LUBRIFICATION

Nos générateurs diesel sont équipés d'une pompe à huile efficace et d'un système de filtration intégré, assurant une lubrification optimale et éliminant efficacement les impuretés. Ils comportent également des capteurs de basse pression d'huile, déclenchant automatiquement un arrêt d'urgence pour protéger le moteur dans les situations critiques. Ce système avancé de gestion de l'huile réduit la friction, prolongeant la durée de vie du moteur et garantissant des performances fiables. Grâce à ces caractéristiques, nos générateurs offrent une protection et une efficacité supérieures, en répondant parfaitement à vos besoins énergétiques.

### SILENCIEUX D'ECHAPPEMENT

Silencieux d'échappement de type industriel en acier robuste. Le niveau de réduction du bruit du silencieux est de 10 à 15 dB(A). Des silencieux de plus grande capacité sont également disponibles en tant que types résidentiels, critiques ou hospitaliers en option.

### SOLUTIONS PERSONNALISEES

Systèmes d'alimentation personnalisés KJ Power, fabriqués sur mesure et testés par une équipe dédiée d'ingénieurs expérimentés et techniciens, ce qui lui permet de répondre aux besoins les plus exigeants. Caractéristiques. Lorsque vous combinez notre expérience de l'industrie avec notre processus de fabrication agile, vous obtenez des solutions fiables et spécialement conçues.

### CAPOTAGE INSONORISES

Les capotages insonorisés sont fabriqués à partir de tôles galvanisées conformément à la rouille et aux conditions météorologiques difficiles, car modulaire les capotages design sont nettoyés selon un procédé spécial et peints avec de la peinture en poudre électrostatique. Les capotages KJ Power ont une structure modulaire qui peut être facilement démontée, offrant au groupe un service et une maintenance faciles ainsi qu'un remplacement de pièces sur site. Dans le même temps, les capotages sont conçus pour prendre en compte les performances de refroidissement et la valeur de puissance de sortie du groupe électrogène en fonction de la température ambiante, et sont conçus pour ne provoquer aucune chute de puissance pendant le fonctionnement. Les capotages sont produits après avoir effectué des tests de prototypes pour vérifier leur adéquation à la température ambiante et au niveau sonore.

Des types de conteneurs et des capotages super silencieux sont également proposés en option en fonction de la demande du client.

### GENERATRICE

Les génératrices synchrones à 4 pôles, triphasées, auto-excités et sans balais sont conçus pour vous offrir les meilleures performances de production d'énergie. Le système d'isolation est de classe H. Tous les enroulements sont imprégnés soit d'un liquide thermodurcissable à triple immersion, d'un vernis polyester résistant à l'huile et aux acides, soit d'une pression sous vide imprégnée d'une résine polyester spéciale. Une couche épaisse de vernis antirace offre une protection supplémentaire contre l'humidité ou la condensation. Le régulateur de tension automatique (AVR) entièrement scellé maintient la régulation de tension jusqu'à  $\pm 1\%$  de réglage nominal au moyen d'un pot de compensation intégré à l'AVR. Lorsque l'option PMG ou AREP est installée, une capacité de surcharge équivalente à 300 % de l'impédance à pleine charge peut être maintenue pendant 10 secondes au facteur de puissance " $\cos\phi = 1$ ".

### TESTS DE RECEPTION EN USINE

Tous les groupes électrogènes fabriqués dans les installations de KJ Power sont soumis à des tests de charge avant d'être expédiés. Les fonctions de contrôle de tous les dispositifs de protection et des conditions de charge sur le terrain sont mises en œuvre par simulation.

### DOCUMENTATION

Manuels d'entretien et d'utilisation liés au moteur, au générateur et au contrôleur. Schéma de câblage/schéma électrique.

### GARANTIE

Tous nos groupes électrogènes sont couverts par une garantie contre les défauts de fabrication, de matériaux et de fabrication. Les conditions de garantie, qui couvrent également l'équipement du générateur, varient en fonction des conditions locales du pays où le produit est utilisé.



## CARACTERISTIQUES STANDARDS

DATAKOM (STANDARD)



### CONTRÔLEURS DE GROUPE ÉLECTROGÈNES AVANCÉS

L'unité de commande de groupe électrogène est un module de commande de démarrage automatique pour les applications de groupe électrogène unique. Il comprend un écran LCD rétroéclairé qui affiche clairement l'état du moteur à tout moment. Ce module peut être programmé soit à partir de la face avant, soit à l'aide du logiciel PC de la suite de configuration AMF.

Le contrôleur Datakom D-500 MK3 convient pour convertir le contrôleur de synchronisation avec un module plug-in.

DEESEA



### INDICATEURS DE MESURE ET D'ALARME

- Volts du générateur (L-L, L-N)
- Fréquence du générateur
- Sous-vitesse, Sur-vitesse
- Courant du générateur
- Pression d'huile moteur
- Température du liquide de refroidissement du moteur
- Niveau de carburant (Avertissement ou arrêt)
- Compteur d'heures de fonctionnement
- Voltage de batterie
- Impossible de démarrer/arrêter
- Arrêt d'urgence
- Impossible d'atteindre la tension/fréquence de charge
- Échec de la charge
- Perte du signal de captage magnétique

COMAP



### COMMUNICATION

- Modbus RS-485, Modbus TCP/IP (En option)
- GSM-GPRS (En option)
- Ethernet
- Modem GPRS interne (En option)
- Serveur Web intégré (En option)
- Surveillance Web, programmation Web (Facultatif)
- GSM-SMS (Facultatif)
- E-mail (Facultatif)
- SNMP (Facultatif)
- Hôte USB (En option)
- Périphérique USB
- RS-485 (Facultatif)
- RS-232 (Facultatif)
- Emplacement pour carte Micro SD (En option)
- J1939-CANBUS

DEIF



### FONCTION DES CONTRÔLEURS

- Fonction AMF
- Sorties de commande contacteur/CB pour charge
- Démarrage à distance
- Démarrage manuel
- Contrôleur de moteur
- Unité d'affichage et de commande à distance (En option)
- Affichage de la forme d'onde de V & I
- Analyse harmonique de V & I
- Transformateurs de courant côté groupe électrogène ou côté charge

KJ Power utilise des unités de contrôle de groupes électrogènes de pointe comme Datakom, Deepsea, Comap et Deif, combinant multifonctionnalité et larges possibilités de communication avec une conception fiable. Ces unités sont conformes et dépassent pour la plupart les normes mondiales les plus strictes en matière de sécurité, de CEM, de vibrations et d'environnement pour la catégorie industrielle. Les fonctionnalités du logiciel sont complètes avec un processus de mise à niveau facile du micrologiciel via le port USB. Le logiciel PC basé sur Windows permet la surveillance et la programmation via USB, RS-485, Ethernet et GPRS. Le logiciel Scada sur PC permet la surveillance et le contrôle d'un nombre illimité de groupes électrogènes à partir d'un seul emplacement central.



## LES OPTIONS

---

- |                                                         |                                                           |
|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Antivibration Pads             | <input type="checkbox"/> Battery Group and Cables         |
| <input type="checkbox"/> Radiator Mounted on the Genset | <input type="checkbox"/> Engine Jacket Water Heater       |
| <input type="checkbox"/> Battery Charger                | <input type="checkbox"/> Starter Motor                    |
| <input type="checkbox"/> Charge Alternator              | <input type="checkbox"/> Emergency Stop Button            |
| <input type="checkbox"/> Oil and Coolant                | <input type="checkbox"/> Industrial Type Exhaust Silencer |
| <input type="checkbox"/> Air, Oil and Fuel Filters      | <input type="checkbox"/> User & Maintenance Manual        |

## CARACTERISTIQUES STANDARD

---

- |                                                                           |                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Main Circuit Breaker                             | <input type="checkbox"/> Automatic Fuel Transfer Pump                                           |
| <input type="checkbox"/> Automatic Transfer Panel                         | <input type="checkbox"/> Oil Drain Pump (Manual / Electric)                                     |
| <input type="checkbox"/> Fuel-Water Separator                             | <input type="checkbox"/> Air Dampers, Fresh Air Intake and Hot Air Exhaust (Manual / Motorized) |
| <input type="checkbox"/> Alternator Winding Heater                        | <input type="checkbox"/> Glow Plug                                                              |
| <input type="checkbox"/> Alternator Temperature Sensors (RTD)             | <input type="checkbox"/> Remote Cooling System (Remote Radiator)                                |
| <input type="checkbox"/> Battery Circuit Breaker                          | <input type="checkbox"/> Different Voltage and/or Frequency Options                             |
| <input type="checkbox"/> PMG Excitation System                            | <input type="checkbox"/> Modular Type Sound Insulation Cabinet                                  |
| <input type="checkbox"/> On-Generator or External Synchronization Systems | <input type="checkbox"/> Container Type Sound Insulation Cabinet                                |



## SPECIFICATIONS DU MOTEUR

|                                                  |                  |                             |
|--------------------------------------------------|------------------|-----------------------------|
| Modèle                                           |                  | 4045HFG04A                  |
| Vitesse                                          | (rpm)            | 1800                        |
| Puissance Principale, nette                      | (kWm)            | 61                          |
| Puissance de Secours, nette                      | (kWm)            | 67                          |
| Faire du Vélo                                    |                  | Diesel, 4 Temps             |
| Norme D'émission                                 |                  | EU Stage V - US EPA Tier 4F |
| Système D'injection                              |                  | Direct                      |
| Gouverneur                                       |                  | Electronique                |
| Aspiration et Configuration de L'air D'admission |                  | Turbocompressé              |
| Nombre de Cylindre                               |                  | 4 - En ligne                |
| Alésage x Course                                 | (mm)             | 106x127                     |
| Déplacement                                      | (l)              | 4,5                         |
| Type de Carburant                                |                  | Diesel                      |
| Consommation de Carburant                        | @ 100% de Charge | (l/h) 16,7                  |
|                                                  | @ 75% de Charge  | (l/h) 12,8                  |
|                                                  | @ 50% de Charge  | (l/h) 9,3                   |
| Système de Démarrage                             | (VDC)            | 12 - 24                     |
| Système de Refroidissement                       |                  | Refroidi à l'eau            |
| Capacité du Liquide de Refroidissement           | (l)              | 8,5                         |
| Capacité D'huile Lubrifiante                     | (l)              | TBC                         |

## SPECIFICATIONS DE LA GENERATRICE

|                                           |       |                  |
|-------------------------------------------|-------|------------------|
| Puissance Principale                      | (kVA) | 66               |
| Alimentation de Secours                   | (kVA) | 73               |
| Poteaux                                   |       | 4                |
| Nombre de Phases                          |       | 3                |
| Nombre de Roulements                      |       | Simple           |
| Classe d'Isolation                        |       | H                |
| Nombre de Fils                            |       | 12.6             |
| Pas Sinueux                               |       | 2.3              |
| Classe de Protection                      |       | IP23             |
| Refroidissement                           |       | Auto-ventilé     |
| Régulateur de Tension                     |       | AVR Électronique |
| Régulation de Tension en Régime Permanent | (%)   | ±1               |
| THD (Sans Charge)                         | (%)   | < 1,5            |
| THD (Charge Linéaire)                     | (%)   | < 5              |
| Excitation                                |       | Auto-excitation  |



## MODULE DE CONTROLE DU GROUPE ELECTROGENE

|         |             |
|---------|-------------|
| Manette | Deep Sea    |
| Modèle  | DSE 7320 UL |



## DIMENSIONS DU TYPE AVEC CAPOTTAGE

|       |      |      |
|-------|------|------|
| Poids | (kg) | 3000 |
|-------|------|------|

(\*) L'unité de dimensions est le "mm".



## DIMENSIONS DU TYPE OUVERT

|       |      |      |
|-------|------|------|
| Poids | (kg) | 1900 |
|-------|------|------|

□

